

ԵՐԵՎԱՆԻ ԿԵՆՏՐՈՆԻ ՏԱՐԻ

ՄԱՍԿ

Տարեկան գինը 10 ռուբլի է, 4 քառորդ
6 քառորդ
Առանձին համարները ԱՄԵՆ ՏԵՂ 5 ԳՈՂ
Թիֆլիսում գրվում են խմբագրության մէջ
Մեր հասցեն՝ Тифлиси, редакция „Маска“
Базарная ул. д. Тамашева № 16.
Կամ Tiflis, Rédaction „Maschak“.
ՏԵԼԵՖՈՆ № 253.

Մանգրութիւնը բաց է առաւօտեան 10—2
(բացի կիրակի և տօն օրերէն)
Յայտարարութիւն ընդունվում է առանձին
Յայտարարութիւնները համար վճարում են
խրաւարդիւր տողատողին 10 կոպէկ
ՏԵԼԵՖՈՆ № 253.

Հ Ի Մ Ն Ա Կ Ի Բ Գ Ր Ի Գ Ո Ր Ա Ր Ծ Ր Ո Ւ Ն Ի

ՄԱՍԿ

ՕԳՈՍՏՈՍԻ 1-ԻՑ ՄԻՆՉԵՒԻ ՏԱՐ-
ՎԱՅ ՎԵՐՋԸ 5 ԲՈՒՔԻ

Ամսական ՄԵՆ քառորդ

ԱՊՐԱՌԻ ԲԱՇԱՆՈՐԻՍԳՐՈՒԹԻՒՆ
25 ԸՆԴՈՒՆՎՈՒՄ
Հասցեն՝
ТИФЛИСЬ, Редакция „МАСКА“.
TIFLIS, Rédaction du journal „MASCHAK“.

ՆՄԵՐԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ ՅԱՅՏՆՈՒՄ Է

Օգոստոսի 1-ին կը դադարեցվի «Մշակի» համարները առարուը այն
ամիսանց, որոնք չեն ուղարկել իրանց վրա եղած ապառիկները:



ՈՒՐԱՐԸ, ՕԳՈՍՏՈՍԻ 1-ԻՆ, ԵՐԵՎԱՆԵՆ ԺԱՄԸ 7-ԻՆ,
ԲԻՐԺԱՅԻ ԳՍԶԼԻՃՈՒՄ

(Հայտնի բազար)

Նշանակված է

ԽՈՐՀՐԳԱԿՑԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ

Թիւրքահայտակ հայերի, խորհրդակցելու և ընկելու համար մի քանի հարցեր, որոնք
կապ ունեն թիւրքահայ գաղթականներին հայրենիք վերադառնալու խնդրի հետ: Մաս-
նակցել ցանկացողները կարող են ստանալ մուտքի տուսակ կամ ժողովի օրը, Բորսայի
մուտքին, կամ վարչօրը հետևելով անձանց մօտ, այն է պ. պ. Հայկազար Կառնախանի,
Տիգրան Զաւենի, Պետրոս Մարտիրոսի (Պոլսից հասնող Պատու), Գ. Հարությունյանի և կամ
«Մշակի» խմբագրատանը պ. պ. Հ. Առաքելյանի, Ռ. Մանուկյանի և Վ. Հայկազարի մօտ:
(առ.)

ՄԱՐԱԲԱՆՈՒ ԱՆՀՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆԸ

Թիֆլիսում տեղի ունեցող հիւանդ-
ութիւնն մի գէպ ամիսիոյ շնչանե-
րով, որոնք յատուկ են խօլերային:
Դէպքը տեղի ունեցող երեքշաբթի,
յուլիսի 29-ին: Հիւանդը, մինչև հի-
ւանդանոց հասնելը, մեռաւ ճանապարհ-
ին:

Հիւանդը Թիֆլիսի բժշկիչներէն և
Թիֆլիսում ապրողներէն չէ: Նա եկել
էր երկաթուղով Բաղուրի:

Մանրաման հետազոտութիւնը ցոյց
կը տայ թէ արդեօք խօլերային է ինչ
պատահած դէպքը թէ ստամոքսային
սուր մի հիւանդութիւն. բայց եթէ
ճշտվի խօլերային լինելը ամենայն գար-
մանային չէ, որովհետև խօլերային դէպ-
քի բազուկ շրջանում եղել են, իսկ
անտոնովի հիւանդութեամբ կարող են
անցնել և Թիֆլիս:

Վարչական ատենները վաղուց
հերթական հարցերի շարքում դրել են
խօլերային դէմ մարտնչող հարցը,
բայց գործը առաջ չէր գնում իրական-
ութիւնն մէջ, որովհետև մարդիկ յոյս
ունէին, թէ գուցէ հիւանդութիւնը չը
տարածվի ուղիղութեամբ և կղզիանա-
լով տեղերում կամայ կամայ ոչնչա-
նայ:

Տեղի ունեցած դէպքը հրամայողա-
կան պահանջ է դնում ամենալայն
կերպով վերաբերվել խօլերային դէմ
մարտնչող կազմակերպչութեան խնդրին և
միջոցներ ձեռք առնել խօլերային հի-
ւանդութիւնը իր ցանցային վիճակում,
որպէսզի նա չը բռնկվի իրեն հոգեհ, որի
հետեւանքը լիտու գաւառի շատ դժուար
և անմատչելի:

Խօլերային դէմ մարտնչող ամենալայ-
ն կազմակերպչութեան անհրաժեշտ
պահանջները իրականացնելն է եւս
քի մէջ: Բնակարանների մարքուկները,
ուտակները և բնակիչների ազատ
պահելը ամենաանհրաժեշտը և առ-
ողջագրական կանոնադրութիւնը
կարող են արգելիլ խօլերային
տարածմանը և կանգնեցնել նրա ցար-
գացումը այն կէտերում, ուր նա երե-
ւացել է:

Խօլերային շատ ծանր, վտանգաւոր
և մահաբեր հիւանդութիւն է, բայց
նրա դէմ մարտնչող կարելի է աջակցու-
թեամբ:

Ով անընդունակ է մարքուկներ
պահպանել և առողջապահութեան բո-
լոր կանոնները կատարել նա հիւանդ-
ութեամբ կարող է գոհ գաւառաւ սար-
սափելի հիւանդութեան, իսկ ով կը
մարտնչի իրական միջոցներով, նա

հանգիստ կարող է լինել, որ ազատ
կը մնայ հիւանդութիւնից:
Մեր քաղաքի առողջապահական
պայմանները և ժողովրդի շատ խա-
ւեր կենցաղավարութիւնը այնքան
անբարար կողմեր ունեն, որ մեծ
հանքեր են անհրաժեշտ կղզիացնելու
և ոչնչացնելու հիւանդութիւնը, եթէ
նա բուն դէմ մեր քաղաքում:

Ա. Բալանթար

ՎԵՐՋԻՆ ՏԵՂԵԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Գ. Պօլիս, 29 յուլիսի

Օրմանանի հակառակորդները գոր-
դեցին ամբողջ պահանջը դրամնե-
րի հաշիւ, սակայն թէ այլապէս նա կը
փախչէ:

Ամբոխից մի քանի անձինք տար-
քեցին ցոյց Օրմանանի տան ա-
ռաջ, ստիպեցին նրան գնալ Կոմ. Կա-
փուի պատրիարքարանը մեծ սխա-
ղալով, բայց երիտասարդ-թիւրքերի
կոմիտէի, իմանալով, խաղաղցոյց
ամբոխը, վերադարձրցն անմիջապէս
Օրմանանին իր տունը, ուր նա
գտնվում է նրա (կոմիտէի) հակորդ-
ութեան ներքոյ: Բոլոր խոհմ հայերը,
թիւրքերը, յոյները պախարակում են
այդ ամբոխային ցոյցը: Յասորը օրը
երկար խօսեցին Օրմանանի հետ, որը
յայտնեց պատրաստակամութիւնը տալ
լիակատար հաշիւ բացառապէս օրի-
նական ազգային իշխանութեան:

Տեղապահ Գուրեհանը երէկ երկու-
րեան հաստատվեց կառավարութեան
կողմից:

Մանրամանութիւնները պօստով
գրեցին:

Մատթէոս եպիսկոպոս Իզմիրեանը
կը գալ 10 օրից յետոյ: Նրան ցանկա-
նում են ընտրել այստեղ պատրիարք:

Գաթողիկոսի հարցով այստեղ դեռ
ոչ ոք չէ հետաքրքրվում:

Սարգիսյան

Գ. Պօլիս, 29 յուլիսի

«Երկրամ» լրագիրը տեղեկացել է,
որ ընդհանուր շտաբում պատրաստ-
վում է բրիտանական զինուորական
ծառայողների և մինչև այժմ զինու-
որագրութիւնից ազատ Գ. Պօլիս ար-
գաւանդութեան ընդամենը (կանո-
նադրութիւնը): Առանձին ընդամենը
է մշակվում և հենց իրան ընդհանուր
շտաբի համար: Թիւրքական բոլոր
զինուորական կցորդները կանչված են
այստեղ մասնակցելու զինուորական
զանազան ընդամեններ պատրաստե-
լու գործին:

«Հ. Գ.»

Գ. Պօլիս, 29 յուլիսի

Պարսից դեսպանութիւնը յուլիսի
28-ին յանձնեց Բ. Գրանը մի յայտա-
գիր, որով ընդունում է իր թէ թիւր-
քերի դիտաւորութեան դէմ գրաւել
Ուրմիան և պահանջում է մարքի վի-
ճելի տանտնադային շրջանը: Մտա-
քին գործերի միջոցներ կանոնաւոր
ճանաչեց պարսկական տեսակետը և
խոստացաւ կանոնաւորել այդ հարցը:
Տիւրքական պատրիարքարանը մեծ
վէպերի գնաւոր տուեց բոլորական
կենդանական իշխանութիւնների գոր-
ծողութիւնները վրա:

Երիտասարդ-թիւրքերի կոմիտէի
հրատարակեց կոչ, որով հրաւիրում
է յոյներին և բոլորներին հանգիստ
լինել:

«Հ. Գ.»

Իզգէթ-բէյին ընկելու համար, որը
փախել էր անգլիական շողենաւով,
նրա ետեւից գնաց մի գոստանաւ երի-
տասարդ-թիւրքերի կարինէի անգամ-
ներով: Անգլիական շողենաւին յասան
և պահանջեցին կապիտանից յանձնել
իրանց Իզգէթ-բէյին: Գալիտանը յայտ-
նեց, որ նա պէտք է հրահանգներ ու-
զէ անգլիական դեսպանից: Զուտով
դեսպանից հրաման եկաւ չը յանձնել
Իզգէթ-բէյին և սրբութեամբ պահա-
նել պապատարանի սկզբունքը: Զոգե-
նաւը անարգել շարունակեց իր ճանա-
պարհը:

«Հ. Գ.»

«Варж. Вѣд.» լրագիրը Պարսից թղթա-
կիցը մօտ ժամանակներս մանրամասն
հարցրեց այն որոշումները, որոնք
ընդունված էին Պարսից թիւրքա-
կան յեղափոխական բոլոր կազմակեր-
պութիւնների կողմից: Համեմա-
տելով այդ որոշումները սահմանա-
դրութիւնն անցնելու և հիմնական օ-
րէնքների մասին սուլթանի կողմից
հրատարակված հրահանգների հետ,
կարելի է նկատել, թէ ինչ են ձեռք
բերել և դեռ ինչ է մնում ձեռք բե-
րել երիտասարդ-թիւրքերի կուսակ-
ցութեանը: Նրա գլխաւոր պարագու-
լը, որ մինչդէռ ժամանակ Պարսից
հրատարակվող երիտասարդ-թիւրքա-
կան երկու օրգանների խմբագիրն է,
Նեմէդ-Իրգան, հարկաւոր է համարել
այժմ գերմանական և ֆրանսիական
լրագիրների միջոցով նոր յայտարա-
րութիւնն անել երիտասարդ-թիւրքերի
անունից:

«Սուլթանի տուած սահմանադրու-
թիւնը», — առում է նա, — մեզ չէ գո-
հացնում, բայց մենք առ ամբողջ
յուլիսից ենք ընդդէմ: Մենք կազմովի
կատարեցաւ որոշումները իր կողմից
ունենալով իրենց անհրաժեշտ կար-
մանկարգութիւնները համարադր
գործողութեամբ: Մեր ցանկութիւնն է
առաջադիմութիւն և քաղաքական
ներքին յարաբերութեան շրջանը
երկրի և մեր օրէնքների ոգուն: Մենք
հաւատարիմ ենք մնում արեւելեան քա-
ղաքացիութեան աւանդութիւններին
և ընտանիքներին: Անս թէ ինչու
Արեւմտեան մեր վերջում ենք նրա
գիտական զարգացման արդիւնը
միայն: Մեր բոլոր կազմակերպութիւն-
ների համարադրութիւնը երեւց հիւ-
նարի կերպով: Մենք փոխադարձաբար
իրար մատուցանում ենք մեր ծառա-
յութիւնները: Մենք պատրաստվում ենք
սուլթանի ընտանիքական իշխանու-
թեան դէմ, այլ ոչ թէ մեր երկրի
օսթայական ու կրօնական բարքերի
դէմ: Մենք ամենքս էլ ազատամիտներ
ենք, բայց չենք կամենում վերադառնալ
հին աւանդութիւնների հետեւներին:

Օտարերկրեայ միջամտութիւնը — ահա
զի միայն մեզ երկուսը ներշնչում:
Իսկ Թիւրքիայում ապրող եւրոպացի-
ներին պատճառ չը կա վայրենալու:
Յեղափոխականները ամեն կերպ կաշ-
խատեն նրանց պաշտպանել, միայն
թէ եւրոպական հիւպատոսները ոչ մի
մեծամտածված բան չանէին:

Թարգմ. 29 յուլիսի

Յուլիսի 27-ին տեղի ունեցող ցանցաւ
հրացանաձգութիւնը: Զահի գործերը
մարտնչող յեղափոխականներ թիւ-

Թարգմ. 29 յուլիսի

Յուլիսի 27-ին տեղի ունեցող ցանցաւ
հրացանաձգութիւնը: Զահի գործերը
մարտնչող յեղափոխականներ թիւ-

գր ունենում: Յուլիսի 28-ին մինչև
ցերեկվայ 6-րդ ժամը տեղի ունեցաւ
միայն թիւրքանոթաձգութիւն մի քանի
անգամ, ապա խաղաղութիւն սկսվեց:
Գիշերը սպասվում է, որ քաղաք կը
մնայ Սիփիւտար տասուրու-Սալթա-
նէի հեծելազորը: Վորդուտները կա-
րաջադրեան ձիւարների կողմից շա-
րունակվում են:

«Հ. Գ.»

Թարգմ. 29 յուլիսի

Ամբողջ շարքը գործի գրութիւնը
այստեղ չը փոխվեց: Միջոցներով իր
մի տեսակ երկարատև ընտրութիւն
ստացաւ և զրաւանապէս դժուար է
որոշել երբ և ինչպէս կը դադարէ նա:
— ևս առաւել դժուար է, որովհետև
կառավարչական գործերն են շատ
դժուարում ոչնչով չեն գտնականվում
մարդկային և անընդունակ են կարգ
հաստատել: Իշխանութիւնները թա-
ղելով են և վայրկեան ժամանակ արտա-
յայտում են իրանց գործունէութիւնը
միայն այն ժամանակամիջոցներում,
երբ թուլանում է ներքին կուրսը: Յու-
լիսի 22-ից կողոպտումներ և հրացա-
նաձգութիւնը ստակցեցան: Տեղական
յեղափոխականներն այդ օրը նշանա-
ւոր կորուստներ ունեցան: Երկրորդ
օրը, յուլիսի 23-ին, վաղ առաւօտեան
քաղաքում ողբ ու կոծով շրջում էին
ժողովրդի խմբեր «Եկի» աղաղակով:
Նուաւորան ժամը 10-ին, քաղաքի 11
ընդհանրապէս թաղերից խմբեր, դի-
շակներով, հողերակալութեան առաջ-
նորդութեամբ ուղղվեցին հայոց թաղը
և այստեղ ժողով կազմեցին: Իրոշվեց,
որ ամբողջ քաղաքը գնալ հիւստոս-
ներէն մէկի մօտ և խնդրէ առնել քա-
ղաքը իր պետութեան հովանաւորու-
թեան ներքոյ: Բուն վէճեր ծագեցին
այն հարցի առիթով, թէ որ պետու-
թեան դիմել — Եւրոպային, Թիւրքա-
յին, թէ Ռուսաստանին: Թիւրքացի
պատուր վերջին երկու օրվայ ընթաց-
քում սաստիկ ազդեցացիա էր մղում
ժողովրդի մէջ, առաջարկելով իր միջ-
նորդութիւնը:

Վերջին օրերի խիստ կորուստ դէպքն
է երիտասարդ-թիւրքերի գործակա-
նների Թարգմ. 29 յուլիսի: Նրանք անմիջա-
պէս չենք քաղաքը սկսեցին այն մասին,
թէ մուսուլման պետութիւնները պէտք
է միանան ի մի ընտանիք, մի ազա-
տամիտ սահմանադրութեան հովանու-
նորդ: Երբաշխաւորով այդ լուրի
ճշտութեան մասին, թղթակիցը հա-
ղորդում է, թէ յամառ կերպով խօս-
ւում են, որ հայկական Դաշնակցու-
թեան տեղական կոմիտէի որոշել է
ձեռք-ձեռքի տուած գործել երիտա-
սարդ-թիւրքերի հետ (?): Երիտասարդ-
թիւրքերի ազնիւների ժամանան հետ
միաժամանակ հասաւ լուր, թէ թիւր-
քացի գործերը գրաւում են Սալամաւը:

«Варж. Вѣд.» լրագիրը հարցրելով
է, թէ Թէհրանի առաջ դեսպան շար-
վիդի հրաժարման լուրը հաստա-
վում է: «Բ. Գ.»

Թիֆլիսում խօսեա

Յուլիսի 29-ին, առ. ժամը 9-ի մօ-
տերը, Բաղուրի եկած երկաթուղային
ստորին ծառայող Սամարայի նաւ.
գիւղացի Կուզմա Սիմանից հիւանդա-
յով գաղտնի շնչանքից խօսեա-
յով: Հիւանդը խմեց խինիայով և ինչ-
որ հեղուկով խառն օդի, որից յետոյ
նա սկսեց այլանդակվել և զղաճու-
թիւն երևան հանել, և երբ նրան տա-
րան երկաթուղային հիւանդանոց, ճա-
նապարհին մեռաւ: Նրա բնակարա-
նում խառնաճանութիւն կատարելու
համար միջոցներ են ձեռք առնված:

Լեւոնյան, 29 յուլիսի

Յուլիսի 28-ին Բաղուրից եկած «Ա-
րօ» նաւի մէջ գտնվեց երկու ուռմը:
Երկու հոգի ձերբակալված են: «Բ. Գ.»

Գ. Պօլիս «Եր.» լրագիրը հետազոտում են
«Ամբողջ հետաքրքրութիւնը կենտրոնա-
ցած է Արգիւշ-ձամիդի հիւանդութեան վրա:
Պալատից ամեն քաղ» տեղեկութիւններ են

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բիշոպին, ցնա-
նաւորութեան օրէնքը, որի համաձայն գա-
նադրութեան անհրաժեշտ է սուլթանի սպա-
նաւի Սուրադիսուֆ-Իզգէթի մեծ որդին:

Երիտասարդ-թիւրքերն առաջ են ծը-
ղում իրենց զանազան ինքնաշարժ
մեծ եւրոպայից Բ

Արթին Բայերի անունը հետեւեալ դիմումը թուրք ժողովրդին։

«Բորժնէք որդւ պատմութիւնը և իր շատակով։ Աստուած չանի, որ մեր դժբաղդութիւն պատահի։ Բայեր իստանբուլ, բայց շատ մտածեմ։ Զգացմունքներով իր տարիները, այլ ամեն բանով հնազանդիկներ միայն ինկաւորութեան։»

Լրագրողը, բերելով այս կողմ, աւելացնում է իր կողմից, որ, գործարկելով յարգելի Արթին էֆենդու պայմանները, կապած չէ կարող լինել, որ վերանայած սահմանադրութեանը կը լինի մշտական, անփոփոխելի։

(Ե.Յ.)

ՍՈՒԼԱՆԻ ԲՐՈՅ ՈՐԴՈՒ ՅՈՒՆԵՏՈՒԻ ԹԻԽԸ

Չը նայելով երեսուցորդ-թիւրքերի արած նուաճումներին թիւրքական ժողովրդի ազատագրութեան գործում, արեւմտահայերէն նրա դիմաւորելու չափազանց զգուշացումը եւ վերաբերմունքը կորզված յաղթանակին և ապագայի նկատմամբ անբան էլ լաւատես չեն։ «Բայեր» լրագրի պարբերական թիւթիկները այդ առիթով գրում է հետեւեալ։

«Եւ բաւականութեամբ ունեցաւ ընդունելու սուլթան Աբդուլ-Համիդի ընդ որդու արքայազն Սարանդիւրի մօտ, որը շարունակում է Պարսկից ղեկավարել երեսուցորդ-թիւրքերի շարժումը օսմանեան կայսրութեան մէջ։ Բայերը երեւում է, որ, իրարական տեղեկութիւններ հաղորդակցելով, արքայազնը ամենին զին միտք չունի վերադառնալ հայկազանքի և անձամբ հանդէս գալ Պոլսում ինչ որ որպէս արքայազն ցեղի անդամ, զոնէ սահմանադրութեան և ապակիւնտրացման օսմանեան լիզայի նախաշարժի գիտում, որը նա այնպէս կուստի իր կատարում էր Պարսկում 1900 թին։

— Բայց միթէ, արքայազն, դուք աւելի նպատակայարմար չէ՞ք գտնում գործել յօգուտ ձեր գաւազանի իր տեղում, քան հեռուից։

Այդ բնական հարցին Սարանդիւրը, որ զեղծիկ ձեւեր ունեցող երեսուն տարեկան մի երիտասարդ է, կենսունակ, աշխուժաւոր է և փայլուն սե աչքերով, բացասաբար թոյլտու է գլուխը։

— Ոչ, այժմ դեռ ես նպատակայարմար է պահպանել արտասահմանեան մեր ամբողջ կազմակերպութիւնը՝ սպասելով մերձաւոր անցքերին։ Ի հարկէ, հարկաւոր է գործել իր տեղում եւ Բայց ընդհանուր կառավարութեան համար հետուից աւելի լաւ է երեւում։ Եւ ես առ այժմ մնում եմ Պարսկում, նոյնը և իմ գործակիցները մի քանիսն։ Ի հարկէ, մեր վերադարձը այժմ արդէն մօտ է։ Սակայն ձեռք վերադառնալու մեր այս ժամանակ, երբ վերջնականապէս կանգ կառնենք երեսուն երեսուն երկու ղեկավար մէկն ու մէկի առջև։ Կամ սահմանադրութեան պահպանութեան ու նրա բոլոր օրէնքների գործադրութեան համար հիմնաւոր և անդրդուրելի երաշխաւորութիւններ կուստանանք և կամ թէ ստիպւած կը լինենք վերջին վաճառքի դիմել հին կազմը վերջնականապէս տապալելու համար։ Առաջին ղեկավար մենք վարել ղեռնեք ղեռները և կը վերադառնանք հայրենիք խաղաղ, կուստուրական գործունէութեան համար, իսկ երկրորդում մենք կը վերադառնանք արտուղ ղեռնեք ձեռները։

Արքայազնի անվստահութիւնը չէ համապատասխանում Կ. Պոլսում տիրող ընդհանուր ցնծութեան մասին ստացվող լուրերին։ Բայց նա, դուք, մասնաւոր բացառութիւն է Սարանդիւրին կողմից ղեկավարութեան ունեցած անձնական զգացմունքներով։ Չէ որ արքայազնին վերաբերում էին նոյնիսկ զանաթառնագութեան ձգտումներ։

— Իսկ զրգաբանութեան ինչ ոչ մի իրաւունք չունի զանաթառնագութեան, ինչպէս և իրաւունք չունի արքայազն Բուրհանէդդինը, որին Աբդուլ-Համիդը աշխատում է զանաթառնագ զարձակել։ Օրինակաւ զանաթառնագը պէտք է լինի Աբդուլ-Համիդի հորաւր ընդհանուր իրաւունքի թիւրքերին։ Ինչ որ արքայազնը Բուրհանէդդինին և սուլթանը չեն արդէն անդոր է թաղը ապահովել նրա համար։

Ինչ վերաբերում է իրան Աբդուլ-Համիդին, օսմանեան ընդդիմադիր կուսակցութիւնները իրանց ղեկավարներին կոչւողով սուլթանը զանաթառնագ զարձակելու մասին իր անհիմնական զգացմունքները պէտք է լինի Աբդուլ-Համիդի հորաւր ընդհանուր իրաւունքի թիւրքերին։ Ինչ որ արքայազնը Բուրհանէդդինին և սուլթանը չեն արդէն անդոր է թաղը ապահովել նրա համար։

— Իմ յոռետեսութիւնը, — շարունակեց Սարանդիւրը, — արդարեւ չէ։ Պոլսից ստացված տեղեկութիւններով։ Սուլթանը ի նկատի ունի միայն ժամանակաւորապէս զգուշացում տալ հայաբնակեան կարծիքին և օգուտ քաղել առաջին հնարաւորութիւնից կրկին անգամ ճնշելու նրա բոլոր արտաշարժութիւնները։ Նա հեռաւորից այն մի-

նիստներին ու պաշտօնեաներին, որոնք ներկայ մօմէնտում կարող էին նրան ամենին աւելի վարակել անիւր, բայց հին կամարիլեան շարունակում է ծածկաբար գործել առաջվայ նման։ Իսկ զիւրաւորը, որ արդարացնում է մեր կասկածները, — այդ 20,000 անոց արաւական գվարդիան է, որ մինչեւ այսօր էլ շրջապատում է Երզնկա-Քիօզիլը և հաւատարմի մնում սուլթանին ու կամարիլլային, հակառակ լրագրական այն լուրերին թէ խլրուումն է ընկել արաւականների մէջ։ Այդ գվարդիան ամենից լուրջ վստահ է թէ սահմանադրութեան, թէ ժողովրդի և թէ կանոնաւոր զօրքի համար, որոնք կը ցանկանան պաշտպանել սահմանադրութիւնը։ Սուլթանը քան թէ ուսուսում էր սահմանադրութեանը դրոյմակ, առանձնացած՝ շէյխ-իւ իսլամի հետ միասին, որ իր առաջ զաւաճած մարդն է, աւելի լաւ կանէր ինչ տար մի ուրիշ ապացոյց իր անկեղծութեան և արձակէր արաւական գվարդիան։ Հարկ չը կայ ասելու, որ երբ տասնորդ թիւրքերը պահանջելու են այդ երաշխաւորութեանը և կաշխատեն ձեռք բերել նրան։

— Ձեր աւելի՛ նշանակում է դեռ ես կրկէ պիտի տեղի ունենայ։

— Այո, եւ ես վախենում եմ, որ այդ կրկէ լինի երկարատև ու ծանր։ Մինչ լրագրներն ու ժողովուրդը փողոցներում ցնծում են, սուլթանը, հուսնօրէն, պատրաստվում է դիմադրութիւն ցոյց տալ։ Սահմանադրութիւնը կարող է գոյութիւն ունենալ թիւթիկ վրայ, բայց իրապէս նա չի յապաղի օգտվելու նրա այն յօդուածից, որը թողատու է ընդհանուր քաղաքացիական օրէնքների գործադրութիւնները յուղումներին և անկարգութիւնները ղեկավարել։ 1877 թ. աւանի պատմութիւնը կարող է կրկնվել պարզամտի արձակումը և վերադարձ ղեկի հին բռնակալական ու ոստիկանական բեռները։

Եւ արքայազն Սարանդիւրը երկու կրկնով հիասթափութիւնից, գերադաս է համարում անձնատուր չը լինի լաւատեսութեան, որը անբան արդուկներով արտայայտում են այժմ իր հայրենակիցները Պոլսում։

ԱՆՍՈՒԹԵԱՆ ՏՈՐԻ ՄԱՅՐ-ԵՆԵՂԻ-ՏԻՆ ՄԵՋ

Կուռ-Կափուր պատրիարքանիստ ընդհանրապէս Մայր Եկեղեցին իր շրջափակներով նեղ կուգաւ ժողովուրդեան և օտարազգիներու այն յոգնաբերուն ու ծովածաւալ բազմութեան, որ եկած էր իր արտագին շնորհակալութեան ու մաղթանքները յայտնելու բարձրեալ Աստուծոյ այն մեծ ու անակնունքի շնորհին, օստ. սահմանադրութեան վերադառնալու առթիւ, որուն պարգևումով իր միլիոնաւոր հաւատարմի հպատակներուն և ի մասնաւորի ամբողջ հայ ազգին սիրտը լեցուց անխառն ուրախութեամբ։

Ժամը 2 ին տրեւէ իսկ պատրաստ էին պատրիարքարանի զանգերն մէջ մարաբաբաղ զանադիւր զանգեր, բոլոր եպիսկոպոսները, վարդապետներն ու բազմաթիւ քահանայներ, որոնք ժողովուրդեան խանդավառ ծափերուն մէջ ինն եկեղեցի առաջնորդութեամբ դպիրներու։

Պատր. նորընտիր տեղապահ Դուրեան արագան քիչ մը յապաղած ըլլաւով ներկայ եկեղեցականները Մանկունի արագանի յանձնած էին նախազանութիւնը, սակայն Միսակ էֆ. Սուրբանի այն ազգակցին վրայ թէ «Մանկունին պէտք է նախադաս, այն անարժան եկեղեցականը պէտք չէ որ ազգը ներկայացնէ, ասանկ հանդիսաւոր օր մը պէտք է որ մեր ամենին վաշտաբարձը եկեղեցականը, ճշմարիտ ու ազգասէր, ժաւոր ու անբիծ Մկրտիչ եպիսկոպոս Վեհապետանը նախադասէ։» — Դուրեանը բերան տնդեք արձագանգուեցաւ թէ «Այո, իրաւունք ունի, Մանկունին չենք ուզել, Վեհապետանը թող նախադասէ։ Բայց ոչ որք նախադասութեան պէտք չկայ, որովհետեւ նոյն միջոցին ժողովուրդեան խանդավառ ծափերուն ու «կեցցէ»-ներուն մէջ ներս մտնելով Դուրեան արագան իր արժանաւոր տեղը կը գրաւէր։ Դպիրները նախ և առաջ երեցին «Բաբաբաբաղ» Աստուծոյ ի վերայ հիմնադրուած շարականը, ուրկէ վերջ Տ. Շեքիկ վրդ. Պապեան և ապա Տ. Մկրտիչ արքեպ. Վեհապետան կարգացին մարգարէութեանը ու աւետարանին այն մասերը, որով կայացր իր անոր «հաղանդիկ կը պատուիրէր։

Աւետարանի ընթերցումէն վերջ սեղանին վրայ ելաւ Դուրեան արագան, բայց անգիւր թէ բերանը բացած՝ ժողովուրդեան ընդհանուր ու բարձրաձայն փափաղին վրայ ընդդիմացաւ տաճարին ընդմիջող ամբողջ բարձրաձայն խօսքի ընթացքը, որ զրաւական կեղեցիկ ու գոհար առութիւններու հաւաքածոյ մը էր, հայրենասիրական վառ ու անկեղծ զգացմունքներով տոգորուած։ Պատր. նորընտիր համակրելի տեղապահ արագանը, յայտնաբեր յուղումը, ի դուր ինքնիցը զգալի կը շնորհար. «Այսպէս, ուրախ արտերու և լացող աչքերու առջև ես ալ յուղեալ սրտով կուգամ քանի մը խօսք բերել իմ սիրելի հայ ժողովուրդին։ Կը զգամ ամենուր ալ զգացումներով զգուշում և արցունքներու յորդուած։ Մինչև հիմա հայ ժողովուրդը մութիւն և խաւարի մէջ կը նստէր, այն, ինչ նստէի ի խաւարի և սուս, թէ մասնաւորապէս զգացում է

ի ստուերս մահու։ Հայ ժողովուրդը կը հեծէր, կը ներուէր, կը շարժարուէր, բայց եկեղեցին կարող չէր անոր համար, այն, ամեն անգամ որ դուր կը լուրջ, սա սեղանին վրայէն ձայն մը կը գոչէր. «Ազատութիւն եղբարք մերոց գիւրդոց։ Այդ ազատութիւնը, եղբարք, պարգեւից միւր ահ մեր սիրեցեալ վեհապետ սուլթան Աբդուլ-Համիդ խան Բ. իր հաստատած սահմանադրութեամբ Վեհ. սուլթանը ազատութիւն, եղբարք, հաւատարմութիւն շնորհեց իր հպատակներուն։ Պէտք է շնորհակալ ըլլանք և օրհնենք գիւրդը։ Մեր եկեղեցին մեր նահատակներուն ու մարտիրոսներուն արեւմուլը հիմնուած է։ Արք. թիւթիկը անոնց հոգիներուն համար ալ (Ժողովուրդը սրտաւանդ կը գոչէր. «Աստուած անասան պահէ եկեղեցին, օրհնենք ըլլալ նահատակներու յիշատակը»)։ Հայ ժողովուրդը, որ դարեւն ի վեր պահած է օստ. պետութեան հանդէպ ունեցած իր անխախտ հաւատարմութիւնը, այս փառաւոր առթիւ իր ձակարդ կը խոնարհեցնէ անոր փառաշուք դահին առջև։ «Կեցցէ վեհ. սուլթանը, կեցցէ ազատութիւն, կեցցէ սահմանադրութիւն» աղաղակներ ու ծափեր ամեն կողմէ։ «Կեցցէ Դուրեան, անկցի Օրծաւան»։

Դուրեան արագանէն վերջ ամբողջով վրայ երեցաւ հեծնազօրաց տեղակալ կադրի թէյ, հայրենասէր և համակրելի երիտասարդ մը, որ խօսքը ժողովուրդին ուղղելով ըսաւ թէ՛ «պէտք է մոռնանք անցեալին տխուր յիշատակները և ամենքս իրարու եղբայրացած ջանանք յառաջանել և զարգացնել մեր երկիրը։ Մենք ամենքս ալ հայրենակից եղբայրներ ենք, պէտք է որ ձեռք ձեռքի տալով աշխատենք մեր երկրին բարգաւաճման, մայր հայրենիքին օգտին համար։ Օստ. սահմանադրութեան այս վերահաստատման մէջ մեծ բաժին ունին մեր հայ եղբայրները, որոնք շատ արեւներ թափեցին շատ նահատակներ սուրբ Բայց ասկից վերջ վեհ. հայրեն. նուիրական խոստման համաձայն ալ խաղաղութիւն, անդորութիւն ու արդարութիւն միայն պիտի տեղի ըլլան։ Թեւեթ, կեցցէ վեհ. սուլթանը, կեցցէ սահմանադրութիւն, կեցցէ հայրութիւն, կեցցէ հաւատարմութիւն։

Որոտագին կեցցէներ ու ծափեր արձագանգելով ու խեղդեցին կադրի-թէյի վերջին խօսքերը։

Ապա ամբողջ ելաւ դուր. Վարամ էֆ. Թրքումեան և յուզեալ շնչաւորով ու շարժումներով գեղեցիկ ատնախօսութեան մը ընթացք արտաստաւոր աչքերով իր ու հայ ազգին ուրախութիւնը յայտնելով սահմանադրութեան վերահաստատման առթիւ, որուն յիշատակներ էր երեկ Յորդորեց ժողովուրդը սիրով ու եղբայրութեամբ ազգի իրարու հետ, սիրելի ու պահպանել սահմանադրութիւնը, որ զմեզ բարձրացուց։ Երաշխաւորութեամբ յիշատակել Յակոբեանին, Օտեանին, Աղաթօնի, Ներսիսեանի և Վարդապետեանի իննիկ անունները։ Թուրք անոնց ազգասիրական եռանդն ու գործունէութիւնը, և անոնց յիշատակին օրհնութիւն ու հոգիներուն հանգիստ հայցել, և գոչել. «Կեցցէ վեհ. սուլթանը, կեցցէ օստ. հայրենիքը և ազատութիւնը, որուն պատասխանեց ժողովուրդը ծափերով ու «կեցցէ»-ներով։ Յետոյ դպիրներուն կողմէ երգուեցաւ Համիդի մարջը և «Երեւոյ, օստ. պէտք է ընթանանք, սահմանադրութեան նոր բարի մ'ալ տուն» ազգասիրական երգը։

Ապա պատր. ժողովականներու և ժողովուրդեան ստուար զաւորութիւն մը պատրիարքարանին զանգեր լինելով շնորհաւորութիւններ ուղղեց պատր. նորընտիր տեղապահ բարձր. Նիղիէ եպիսկ. Դուրեանի և կարողութիւն մաղթելու։

Քիչ վերջ հարկի-թէյ կարճ բանախօսութիւն մը ընելով շնորհեց հաւատարմութեան, աշխատութեան և յառաջադիմութեան պէտքը։

Պօզու էֆ. Քիւրտեանեանի թուրքերէն բարեմաղթութեան վերջ Ստեփան Ե-ֆէյզի Կուրտիկեան վեհապետ կայսր և սահմանադրութեան ձեռնած թուրքերէն գեղեցիկ ուղերձ մը կարդաց և ծափաբարեցաւ ներկայներէն։ Ապա խօսք տուաւ նշանաւոր բեմաքաղ պրֆ. Յակոբեան էֆ. Չեճիկեան, յիշելով թէ հայոց ազգին այնպիսի տղմութիւնները, նեղութիւններն ու թափուած արեւները ի դուր չեն։ Եւ թէ մեզ վերջ ապա ու անկախանդ պիտի աշխատի իր ազգին և օստ. պետութեան զարգացման ու յառաջացման։ «Սրտազին ողնունքներ այս դարը։ Աստուած օրհնէ վեհ. սուլթանն ու օստ. զանգ Երեւոյ պաշտպանը, որոնք զմեզ անխառն կը ճշգրտեն մեր սիրելի վեհապետին, թող ամենին ինքն ըրածին վրայ, թող նախանձին մեր փառքին ու բարձրացումին վրայ։ Բուռն ծափաբարեցումներով ողնունքեան պրֆ. Յակոբեան խօսքերը։

Նշան էֆ. Չիլանեան (Հորոյ) Փանոսեանի մէկ ոտնաւորը կարդաց, որ Կուրտեան էֆ. ի կողմէ թուրքերէն թարգմանութեան և Վարդապետեանի յիշատակն օրհնելով, կարողութիւն մաղթեց Նիղիէ արքայապետին։

Պերայի վարժարաններու տեսուչ Գրիգոր էֆ. Մարգարեան խօսք անցնելով ըսաւ, թէ մասնաւորապէս զգացում է

թիւրք հայրենակիցներու Բաւլիլը գեղեցիկ անասան մէջ հայ նահատակներ օրհնել տալէն, ուստի ինքն ալ ի դեմաց խաղաղեցիկներուն, իրեն նախկին թաղեցի, փափակ յայտնեց, որ ազգին արժանաւոր եկեղեցականներէն մէկը օգոստոս 14-ի օրը յատուկ պատարագ մատուցանէ նոյն գիւղին մէջ 1896-ին նահատակուած մեր հայ եղբայրներուն ուսիրելիներուն հոգւոյն համար և ապա թափօրով Շիշլիէ աղ. գերեզմանատունն երթալով օրհնեն այդ նահատակներուն գերեզմանները։ Շատեր արտաստաւոր աչքերով շնորհակալութիւն յայտնեցին Մարգարեան էֆ. ի այս բանաւոր առաջարկին։ Ամեն ճշմարիտ հայ մէկը մէկ կը շնորհաւորէ և կողազգուէր այս երջանիկ օրուան արժանացած ըլլալուն համար։

Թիւրք հայրենասէր Նէշաթի թէյ թէ պատրիարքարանի և թէ Մայր Եկեղեցւոյ մէջ գեղեցիկ բանախօսութիւններ ընելով շնորհաւորեց հայ ազգը, որ իր արեւմուր իսկ արժանացաւ իր ազատութեան, օսմանցի հայրենակից եղբայրներէն քալ մըն ալ աւելի առաջ անցնելով քաղաքակրթութեան ձաճումն մէջ։

Յորդորեց հայրեր, որ միութեամբ ու խոնարհութեամբ գործին իրենց հետ։ Ուղիւհեաւ ոչ ոք կարող է սիրով միացնալ ուսին զէմ խոչնդոտ յարուցանել։

(«Արեւիք»)

ԲԱՆԱԿԱՆԵՐ Կ. ՊՈԼԻՆ ՀԱՅ ԼՐԱԳԻՐԻՅՈՒՆ

Մեր մեծաւարդ պաշտօնակիցը «Բիւզանդիան» իր երէկի թիւով կուտարկէ, որպէս ի վերջին ղեկավար միջոցին մեծած ընդհանուր հայ զոհերուն համար հոգեհանգրուան հանդիսանալ պաշտօն կատարելի թիւրքերի ամեն եկեղեցիներուն մէջ, յառաջիկայ երկուշաբթի, յուլիս 21, վարդապետի տօնին երկրորդ օրը, տեւելոց, և ամենին երկուշաբթեանը և հանդարտութեամբ ազօթի առ Աստուած, որ նոյն հաղաւոր անմիջ նահատակներուն արեւմուր վարդապետ թափուած չըլլալ, այլ մշտապէս պողպարելի արդիւնաւորութիւն վերանորոգման ըմբանդակ օսմանեան երկրին և նահատակեալ հայ ազգին։

Մեր մեծաւարդ պաշտօնակցին այս առաջարկը սիրով կարճատեղեցի և ձայնակցելով մենք ալ մեր կողմէ կատարակենք, որ նոյն այնպիսի փակ պահին բոլոր գործառնողները, և հանդիստ տան ամեն կարգի աշխատանքներու։ Նոյնպէս կատարակենք, որ նոյն օրը թափօր մը կազմուի ղեկի Շիշլիէ աղ. գերեզմանատունը և հոն ալ հոգեհանգրուան պաշտօն մը կատարուի։ Այս առթիւ բարեխնդրել կրնան իրենց նուէրները նոյն օրը հոն գրուած պնակի մը մէջ ձգել ի նպատակ հայ նահատակներու յիշատակը յաւերժացնող շերտի մը կանգնուելին, որոն մասին արդէն ակնցի հայրենասէր ազգային մը խմբագրութեան զգալով էր իր անդրանիկ նուէրը։ Այս նուէրները, հետզհետէ պիտի յանձնուին նորընտիր պատր. տեղապահ բարձր. տ. Նիղիէ Ե. եպիսկոպոսին։ («Արեւիք»)

Ուրախութեամբ կը ծանուցանենք թէ հայ վաճառական զանազան ծառայութիւն էֆ. Սեփիան խմբագրութեան ուղղած յուզելի նամակով մը կոչում կընէ հայ ազգին, որ պէտք է բանաւոր նոր արձակուած հայ կառու զգալաւորներուն ի նպատակ հանգանակութեան մը բացումը, որուն համար ինքը տաւ օստ. ոսկի տրամագրելի կընէ։ Հաւաքուած գումարը՝ այդ զգալաւորներուն բաշխելու մասին միշտ ու անօրինութեան մը ըլլալի պատր. տեղապահ Դուրեան սերբաբան, փափազողներ կրնան իրենց նուէրը փութացնել Սեփիան վաճառատունը, Պասաթ Բաթըրը-օղլու, թիւ 29—30։ Կը սիրենք յուսալ թէ անոց, անօգնական և անգործ թուրքներուն անմիջ ծառայական սփոխանք մը անհամ ըլլալու համար շատեր պիտի մասնակցին իրենց սիրալոյսով նուէրներով։

(«Արեւիք»)

Երէկ, Դուրեան արագանի որդեմար, տ. Գեղիգ արքեպ. Երեւանու տ. Դարբիւր արքեպ. Զեփանի Չեփանի եւ Դուրեան և Պալազեան վարդապետները ինչպէս նաեւ Գաբրիէլ Նորատունկեան և Տիգրան Անան և Ա. Սուրենեան էֆենդիները Բ. Դուրեան երթալով մեծ եպարքոս բարձր. Սահր-փաշայի մատուցին ամբողջ հայ ազգին երախտագիտական ու շնորհապարտական զգացումներն խոստացաւ անձամբ մատուցանել վեհ. հայրեն։

Ժողովուրդեան մէջ ցոյցներ եղան պատրիարքարանի գործակալատար Արիս Յեմսեանի ղեմ, որուն համար կըսուէր թէ պատրիարքարանի պատգամաւորութեան հետ Բ. Դուրեան պիտի երթալ հայ ժողովուրդեան ուղերձը մատուցանելու։ Պալազեան հայր սուրբ հանդարտեց ժողովուրդը, «անիկա յանդարտեցաւ, ժողովուրդեան փափագները վրայ, լինելուցան ալ պատգամաւորութեան։

Ազանալ

նախնային հարաբերությունների բանա-
նականը: Միևս դպրոցներն էլ կի-
կ դրուժեամբ պիտի ծառայեն: Եվ

